



かえりみる
顧

富岡 勝則

皆さんこんにちは。

暑さ寒さも彼岸までと言われるように、お彼岸を過ぎてから、秋の深まりが一層濃く感じられるようになりました。市内のイチョウ並木も色付いてきて、もうすぐやってくる冬への準備を始めているようです。今年の夏は大変暑かったですが、冬が小走りでやって来ているように感じています。

さて、先月5日に朝霞駅東口駅前広場で朝霞アートマルシェ2014が開催されました。当日は、あいにくの雨でしたが、出店者も来場者の皆さんも活気にあふれていました。小さいお子さんがクラウン（道化師）の技に目を輝かせたり、家族で「こわくないおばけ」の絵を描いたり、ご年配の方が若いアーティストの作品に見入っている姿があちらこちらで見られ、アートマルシェが朝霞の秋を代表するお祭りになってきているんだと、とてもうれしく思いま

した。来年は、ぜひ秋晴れの下で、より多くの皆さんに、この芸術のお祭りを楽しんでいただけたらいいなと思っています。

ところで、11月24日まで、博物館で「東洋一を目指して—朝霞が育てた日本人のゴルフ—」の企画展を開催しています。この企画展は、朝霞市の前身である「朝霞町」誕生と深い関わりがある「東京ゴルフ倶楽部朝霞ゴルフ場」の誕生から終えんまでを通して、昭和初期の「文化としてのゴルフ」を紹介しています。昭和7年当時、東京の駒沢にあった東京ゴルフ倶楽部が膝折村（現朝霞市）に移転するのにあわせて町制施行を行い、その際に倶楽部の名誉総裁である朝香宮鳩彦王にあやかり「朝霞」として町に生まれ変わるとともに朝霞ゴルフ場が誕生しました。このゴルフ場は、建築家アントニン・レーモンド氏の設計による白亜のクラブハウスや、今では国内各地のコースで「アリソンバンカー」として有名なイギリスのゴルフ場設計者 C.H. アリソン氏がコース設計を手がけるなど、東洋一のゴルフ場とうたわれました。展示では、建設図面やレーモンドの作品集、鳥かん図などで当時を振り返ることができ、ゴルフとスポーツ文化を通して朝霞との関わりを見ることができます。朝霞の歩みを知っていただくことで、より一層、朝霞に愛着を持っていただけるといいなと思っています。では、また。

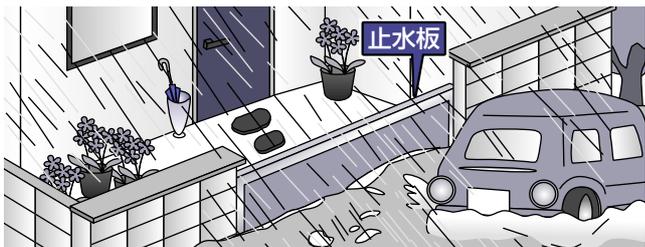
安全・安心なまちづくり

止水板設置費補助金のご案内

問／対象区域の確認、申請書類の受け取り…危機管理室 ☎463-1788
補助金の申請、請求…下水道課 ☎463-0917

近年、短時間で局所的に降る大雨、いわゆるゲリラ豪雨が全国で発生しています。市でも、今年6月25日に1時間当たり100ミリを超える記録的な集中豪雨により、市内各所で浸水被害が発生しました。このため、市では自主的に大雨による浸水対策を行う方を支援するため、止水板の設置を行う方にその費用の一部を補助する制度を始めました。

対象／過去に浸水被害が発生した区域および発生のおそれがある区域における建物等の所有者および使用者
対象建物／住宅、店舗、事業所等
対象事業／止水板の設置および止水板の設置に伴い止水効果を高めるために行う工事(土間コンクリート打設等)
※止水板とは、台風や集中豪雨時の浸水を防ぐため、建物の入口等に設置する板のことです。



補助額／止水板設置費用の4分の3以内、上限30万円 ※1回限り
補助期限／平成30年3月31日(出)まで
申請方法／

- ①危機管理室（市役所別館4階49番）で対象区域であるか確認し、補助対象区域の場合は確認書および申請書類の交付を受けてください。
- ②工事等の着手前に、確認書と申請書に必要書類を添えて下水道課（泉水2-13-1水道庁舎3階）に申請してください。なお、市ホームページにも必要書類等を掲載しています（ダウンロード可）。



豪雨による浸水から家屋等を守るため、新たに止水板を設置する費用の一部を補助します

ひとの推移

人口 13万3,849人 (+ 204人) 男 6万7,887人 (+ 140人) 女 6万5,962人 (+ 64人)
世帯数 6万443世帯 (+ 111世帯) 平成26年10月1日現在()内は前月比